

# АЛЪН РАМЗЕЙ МАЙМУНАТА И ЛЕОПАРДЪТ

Превод от неизвестен език: Георги Ивчев, —

[chitanka.info](http://chitanka.info)

Веднъж Маймуната и Леопарда  
(из басните те все са в авангарда)  
отидоха на панаира.  
Нали там всеки нещо демонстрира.

Пръв почна Леопарда да се хвали:  
„Не знам дали сте чули и разбрали,  
но мойта красота облагородява.  
Навред се носи гръмката ми слава.  
Крале се радват, щом се появя  
из джунглата в разгара на лова.  
И за безсмъртието си не се тревожа —  
красавици ще се топят в мойта кожа.“  
Поспряха се младежи отстрана  
да зърнат туй животно на петна.  
Набързо го разгледаха и хоп —  
потънаха в човешкия въртоп.

След него като на трибуна  
застана дръзката маймуна:  
„Любезни господа и дами,  
прощавайте за дързостта ми,  
но срещу вашите пари ще имам чест  
с игри и остроумия да блесна днес.

Наистина с костюма пъстроцвет  
красив е моят братовчед.  
Но той показва ви костюм,  
пък аз ще ви покажа УМ.  
Но как?  
Ту ще се правя на глупак,  
ту ще поклащам след това  
дълбокомислено глава.  
Ще имитирам празноглав развратник  
с потръпващи бедра край тъмен вратник.  
И реч като модерните монаси  
ще почна, а ще мъкнам под носа си.

Но първо си платете и тогава...  
Безплатно никой днес не забавлява.  
Ако не ми харесате играта,  
парите ще ви върна на вратата.“

Маймуната все пак успя.  
Събра край себе си внушителна тълпа.  
И тъй доволни бяха, че взеха да мълвят:  
„Каква наслада висша е умът!“

Ах, колко много господа  
ще срещнеш по площади, булеварди!  
Те външно са галантни. Да!  
Но по талант са само леопарди.

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.